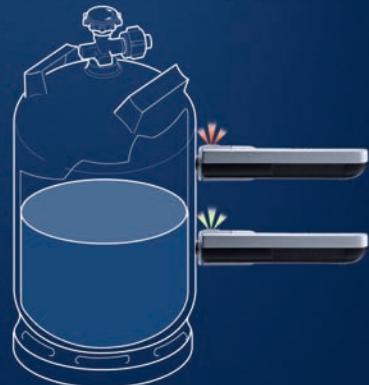




LevelCheck



- D Gasflaschen-Inhaltsanzeiger
- GB Gas cylinder level indicator
- F Détecteur du niveau de remplissage des bouteilles de gaz
- I Indicatore di livello - bombole del gas
- NL Gasfles-inhoudindicator
- DK Gasflaske-indholdsämäler
- E Indicador de contenido ebombonas de gas



LevelCheck

D Wichtiger Hinweis:

Den Messkopf vor jeder Benutzung mit feuchtem Lappen reinigen!

GB Important note:

Clean the measuring head before every use using a damp cloth!

F Remarque importante :

Nettoyer la tête de mesure avec un chiffon humide avant chaque utilisation !

I Nota importante:

Prima di ogni utilizzo, pulire la sonda con un panno umido!

NL Belangrijke opmerking:

De meetkop voor ieder gebruik met een vochtige doek reinigen!

DK Vigtig henvisning:

Rengør målehovedet med en fugtig klud inden enhver brug!

E Indicación importante:

¡Limpie el cabezal de medición antes de cada uso con un paño húmedo!

Truma Gerätetechnik GmbH & Co. KG

Wernher-von-Braun-Straße 12

85640 Putzbrunn

Deutschland

Service

Telefon

+49 (0)89 4617-2142

service@truma.com

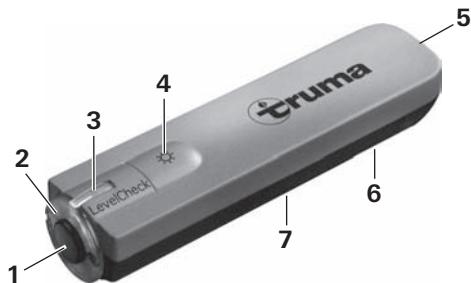
Telefax

+49 (0)89 4617-2159

www.truma.com



LevelCheck – Inhaltsanzeiger



- 1 = Ultraschall-Messkopf
- 2 = LED-Leuchte (Taschenlampe)
- 3 = Status-LED (rot / grün / orange)
- 4 = Ein / Aus Knopf für LED-Leuchte
- 5 = Öffnungen für Handschlaufe
(nicht im Lieferumfang)
- 6 = Batteriefach
- 7 = Schraube für Batteriefach

Verwendungszweck

LevelCheck ist ein mobiler Inhaltsanzeiger für alle (Propan / Butan – LPG) Stahl- oder Alu-Gasflaschen mit einem Durchmesser von 200 bis 350 mm. Das Gerät erkennt, ob sich am Messpunkt flüssiges Gas in der Flasche befindet und zeigt dies an.

Das Gerät ist nicht für befüllbare Tank-Gasflaschen und Gastanks geeignet. Schweißnähte bzw. verschmutzte oder verrostete Gasflaschen können zu Fehlmessungen führen. Nicht während einer starken Gasentnahme messen.

Wichtiger Hinweis

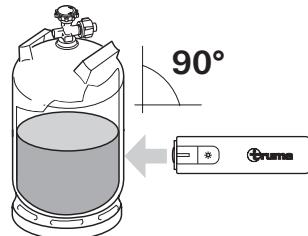
Eine Gasflasche wird mit max. 80 % ihres Volumens befüllt. Der sich daraus ergebende Füllstand einer vollen Flasche ändert sich mit dem Gasgemisch (Anteile Propan / Butan) und der Temperatur.

Füllstand ermitteln

Den Füllstand durch mehrere, einzelne Messungen an verschiedenen Höhen an der Gasflasche (von unten nach oben) ermitteln.

Gerät nicht entlang der Gasflasche ziehen.

Eine Messung wird durch waagrechtes An-dücken des Messkopfs (1) an die Gasflasche gestartet (Bestätigung durch Piepton).



Während der Messung blinkt die Status-LED (3) orange.

Das Ende der Messung wird durch einen wei-teren Piepton signalisiert und das Messergeb-nis an der Status-LED (3) angezeigt.

Status-LED grün – Flüssiges Gas am Messpunkt vorhanden

Status-LED rot – Kein Gas vorhanden oder Fehlmessung

Das Gerät schaltet nach einer Messung automatisch ab.

LED-Leuchte

Die LED-Leuchte (2) wird durch Drücken von Knopf (4) eingeschaltet. Erneutes Drücken schaltet die LED-Leuchte aus. Die LED-Leuchte schaltet sich nach ca. 5 Minuten automatisch aus.

Unterspannung / Störung

- Das Messergebnis wird blinkend angezeigt: Batterie schwach (Messung noch möglich)
- Die rote Status-LED blinkt und es piept 3 x: Batterie leer (keine Messung möglich)

Batteriewechsel

Verwenden Sie bitte nur auslaufsichere Batterien (E-Block 9 V), Typ 6 LR 61, 6 F 22.

Schraube (7) aus der Unterschale heraus-schrauben. Unterschale in Pfeilrichtung schieben und abnehmen. Batterie wechseln, auf richtige Polung achten.

Leere Batterie getrennt vom Gerät korrekt entsorgen.

 Eine leere, verbrauchte Batterie kann auslaufen und das Gerät beschädigen! Entfernen Sie die Batterie, wenn das Gerät über einen längeren Zeitraum nicht benutzt wird.

Kein Garantieanspruch für Schäden durch eine ausgelaufene Batterie.

Wartung

Den Messkopf gelegentlich mit einem feuchten Lappen reinigen. Keine scharfen Reinigungsmittel verwenden!

Entsorgung

 Das Gerät und die Batterie getrennt, gemäß den administrativen Bestimmungen des jeweiligen Landes, entsorgen.

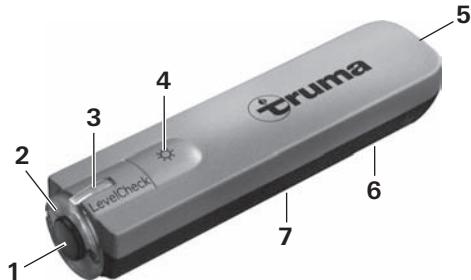
Nationale Vorschriften und Gesetze müssen beachtet werden.

Technische Daten

Spannungsversorgung	E-Block 9 V
Abmessungen (L x B x H)	138 x 35 x 30 mm
Gewicht (inkl. Batterie)	ca. 100 g

Technische Änderungen vorbehalten!

LevelCheck – filling level indicator



- 1 = Ultrasound measuring head
- 2 = LED light (torch)
- 3 = Status LED (red / green / orange)
- 4 = On / off button for LED light
- 5 = Openings for strap (not included in the delivery)
- 6 = Battery compartment
- 7 = Screw for battery compartment

Intended use

LevelCheck is a mobile filling level indicator for all (propane / butane – LPG) steel or aluminium gas cylinders with a diameter of 200 to 350 mm. The device recognises whether there is liquid gas in the cylinder at the measuring point and indicates this.

The device is not suitable for tank gas cylinders that can be filled. Welded joints or soiled/rusty gas cylinders can lead to inaccurate measurements. Do not take measurements when a high volume of gas is removed.

Important note

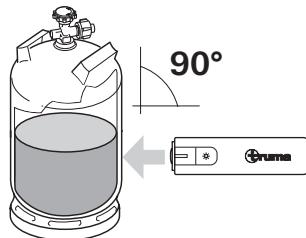
A gas cylinder is filled with max. 80 % of its volume. The resulting filling level of a full cylinder changes depending on the gas mixture (ration of propane / butane) and the temperature.

Determine the filling level

Determine the filling level by taking several individual measurements at various heights on the gas cylinder (from the bottom to the top).

 Do not drag the device along the gas cylinder.

A measurement is started by the pressing the measuring head (1) horizontally onto the gas cylinder (confirmed by a beeping sound).



The status LED (3) flashes orange during the measuring process.

The end of the measurement is indicated via a second beeping tone and the measuring result is displayed on the status LED (3).

Status LED green – Liquid gas detected at the measuring point

Status LED red – No gas or inaccurate measurement

The device switches off automatically after a measurement has been taken.

LED light

The LED light (2) is switched on by pressing the button (4). Re-pressing the button switches the LED light off again. The LED light switches off automatically after around 5 minutes.

Undervoltage / malfunction

- The displayed measuring result flashes:
The battery is low (measurements can still be taken)
- The red status LED flashes and beeps 3 times: The battery is empty (measurements can no longer be taken)

Battery change

Please only use leak-resistant batteries (E-Block 9 V), Type 6 LR 61, 6 F 22.

Unscrew the screw (7) from the lower shell. Push the lower shell in the direction of the arrow and detach. Replace the battery checking the polarity of the wires.

Dispose of the empty battery correctly and separately from the device.

 An empty spent battery can leak and damage the device! Remove the battery from the device if the device is not going to be used for a longer period.

The warranty will not apply to damage caused by leaking batteries.

Maintenance

Clean the measuring head occasionally using a damp cloth. Do not use any aggressive detergents.

Disposal

 Dispose of the device and the battery separately in accordance with the administrative regulations of the respective country.

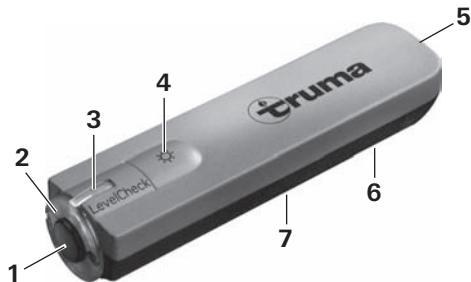
National regulations and laws must be observed.

Technical data

Power supply	E-Block 9 V
Dimensions (W x H x D)	138 x 35 x 30 mm
Weight (incl. battery)	approx. 100 g

The right to effect technical modifications is reserved!

LevelCheck – détecteur du niveau de remplissage



- 1 = tête de mesure ultrasonique
- 2 = LED d'éclairage (lampe de poche)
- 3 = LED d'état (rouge / verte / orange)
- 4 = bouton Marche / Arrêt de la LED d'éclairage
- 5 = fixation de la dragonne (non fournie)
- 6 = compartiment à piles
- 7 = vis du compartiment à piles

Utilisation

LevelCheck est un détecteur mobile du niveau de remplissage pour toutes les bouteilles à gaz (propane / butane – GPL) en acier ou en aluminium d'un diamètre de 200 à 350 mm. L'appareil détecte s'il y a du gaz liquide dans la bouteille à la hauteur du point de mesure et affiche le niveau.

L'appareil n'est pas approprié aux bouteilles à gaz et réservoirs à gaz remplissables. Les mesures erronées ne sont jamais exclues sur les cordons de soudure ou bouteilles à gaz sales ou rouillées. Ne pas procéder à la mesure au cours d'un important prélèvement de gaz.

Remarque importante

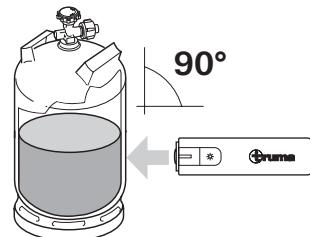
Le remplissage d'une bouteille à gaz se fait jusqu'à 80 % de son volume en règle générale. Le niveau de remplissage d'une bouteille pleine en résultant est soumis à des modifications dues au mélange de gaz (parts de propane et de butane) et à la température.

Détermination du niveau

Déterminer le niveau de remplissage via plusieurs mesures individuelles à différentes hauteurs de la bouteille de gaz (de bas en haut).

 Ne pas faire glisser l'appareil le long de la bouteille à gaz.

Une mesure démarre en appuyant la tête de mesure (1) horizontalement contre la bouteille à gaz (un bip confirme le démarrage de la mesure).



La LED d'état (3) clignote en orange durant la mesure.

L'achèvement de la mesure est également signalé par un bip, tandis que la LED d'état (3) affiche le résultat de la mesure.

LED d'état verte – détection de gaz liquide à la hauteur du point de mesure

LED d'état rouge – absence de gaz ou mesure erronée

L'appareil se débranche automatiquement après la mesure.

LED d'éclairage

L'actionnement du bouton (4) met la LED d'éclairage (2) en marche. Il suffit d'appuyer à nouveau sur le bouton pour éteindre la LED d'éclairage. La LED d'éclairage s'éteint aussi automatiquement après environ 5 minutes.

Manque de tension / dérangement

- L'affichage du résultat de mesure clignote : piles faibles (mesure encore possible)
- La LED d'état rouge clignote et émet 3 bips de suite : piles vides (mesure impossible)

Changement des piles

Servez-vous uniquement de piles qui ne risquent pas de s'écouler (9 volts e-bloc), type 6 LR 61, 6 F 22.

Dévissez la vis (7) de la coque inférieure. Glissez la coque inférieure dans le sens de la flèche et retirez-la. Changez les piles en veillant à la polarité correcte.

Éliminez les piles vides correctement et séparément de l'appareil.

⚠ Une pile vide et usée risque de s'écouler et de détériorer l'appareil ! Retirez les piles si vous envisagez de ne pas vous servir de l'appareil durant une période prolongée.

Le recours à la garantie du fabricant est exclu pour les détériorations causées par des piles écoulées.

Maintenance

Nettoyez la tête de mesure avec un chiffon humide de temps en temps. Renoncez à l'emploi de détergents agressifs !

Élimination

 Éliminez l'appareil et les piles séparément et dans le respect des dispositions administratives valables dans le pays respectif.

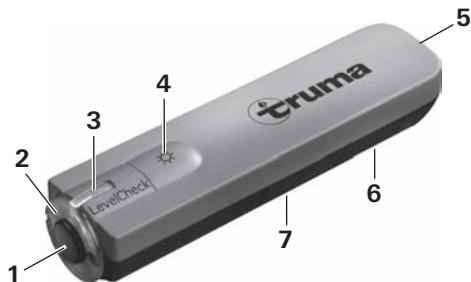
Les prescriptions et lois nationales doivent être respectées.

Caractéristiques techniques

Alimentation en courant	9 volts e-bloc
Dimensions (L x H x P)	138 x 35 x 30 mm
Poids (y compris les piles)	env. 100 g

Sous réserve de modifications techniques !

LevelCheck – Indicatore di livello



- 1 = sonda ad ultrasuoni
- 2 = spia LED (pila tascabile)
- 3 = LED di stato (rosso / verde / arancione)
- 4 = tasto on / off per spia LED
- 5 = apertura per occhiello manuale (non compreso nel volume di fornitura)
- 6 = vano batteria
- 7 = vite per vano batteria

Scopo d'impiego

LevelCheck è un indicatore di livello per tutte le bombole di gas (propano / butano – GPL) in acciaio o alluminio con un diametro da 200 a 350 mm. L'apparecchio identifica se nella bombola si trova gas liquido nel punto di misura e lo visualizza.

L'apparecchio non è adatto a bombole di gas a serbatoio riempibili e serbatoi del gas. Le saldature e/o le bombole sporche o arrugginite possono causare misure errate. Non misurare durante il prelevamento di gas.

Nota importante

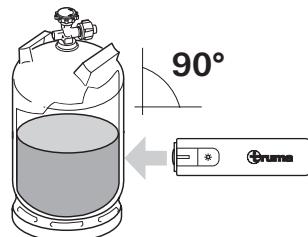
Una bombola di gas viene riempita al max 80 % del suo volume. Il livello di riempimento così ottenuto si modifica con la miscela di gas (percentuale di propano / butano) e la temperatura.

Rilevare livello di riempimento

Rilevare il livello di riempimento mediante più misure singole a diverse altezze della bombola di gas (da sotto a sopra).

 Non tirare l'apparecchio lungo la bombola di gas.

L'avvio della misura ha luogo mediante pressione orizzontale della sonda (1) sulla bombola di gas (conferma mediante segnale acustico).



Durante la misura il LED (3) lampeggia arancione.

La fine della misura viene segnalato mediante un nuovo segnale acustico e il risultato di misura viene visualizzato sul LED di stato (3).



LED di stato verde – Gas liquido disponibile sul punto di misura

LED di stato rosso – Nessun gas disponibile o misura errata

L'apparecchio si disattiva dopo una misura automaticamente.

Spira LED

La spira LED (2) viene azionata mediante pressione del tasto (4). Una nuova pressione disattiva la spira LED. La spira LED si spegne in automatico dopo circa 5 minuti.

Tensione negativa / guasto

- Il risultato di misura viene visualizzato lampeggiante: batteria debole (misura ancora possibile)
- Il LED di stato rosso lampeggiava e risuona per 3 volte: batteria vuota (nessuna misura possibile)

Cambio batteria

Utilizzate solo batterie garantite contro le perdite (blocco-E 9 V), Tipo 6 LR 61, 6 F 22.

Svitare la vite (7) dal guscio inferiore. Spostare il guscio inferiore in direzione della freccia e prelevare. Sostituire la batteria e prestare attenzione alla corretta polarità.

Smaltire correttamente la batteria separatamente dall'apparecchio.

 Una batteria vuota e usata può avere delle perdite e danneggiare l'apparecchio! Rimuovere la batteria se l'apparecchio non viene utilizzato per un periodo prolungato.

Nessuna garanzia per danni dovuti a batteria con rischio di perdite.

Manutenzione

Pulire la sonda con un panno umido. Non utilizzare detergenti aggressivi!

Smaltimento

 Smaltire la batteria e l'apparecchio separatamente secondo le direttive amministrative del rispettivo paese.

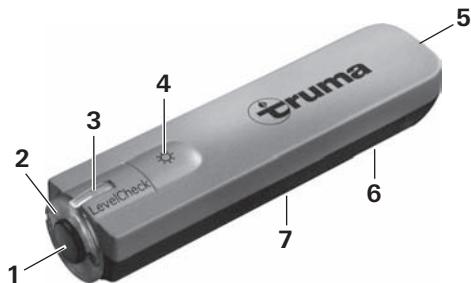
Rispettare le leggi e le normative nazionali.

Dati tecnici

Alimentazione di tensione	Blocco-E 9 V
Dimensioni (L x A x P)	138 x 35 x 30 mm
Peso (incl. batteria)	ca. 100 g

Il produttore si riserva la facoltà di apportare modifiche tecniche!

LevelCheck – Inhoudindicator



- 1 = Ultrasone meetknop
- 2 = LED-lamp (zaklamp)
- 3 = Status-LED (rood / groen / oranje)
- 4 = Aan-/ uitknop voor LED-lamp
- 5 = Openingen voor handlus (niet in leveringsomvang)
- 6 = Batterijvak
- 7 = Schroef voor batterijvak

Gebruiksdoel

LevelCheck is een mobiele inhoudindicator voor alle (propaan / butaan – LPG) stalen gasflessen of aluminiumgasflessen met een diameter van 200 tot 350 mm. Het apparaat herkent of er zich op het meetpunt vloeibaar gas in de fles bevindt en geeft dit aan.

Het apparaat is niet voor vulbare tankgasflessen en gastanks geschikt. Lasnaden en vervuilde of verroeste gasflessen kunnen tot verkeerde meetresultaten leiden. Niet tijdens een sterke gasopname meten.

Belangrijke opmerking

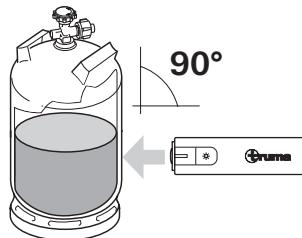
Een gasfles wordt met max. 80 % van haar volume gevuld. Het daaruit resulterende vulniveau van een volle fles verandert in functie van het gasmengsel (aandeel propaan / butaan) en de temperatuur.

Vulniveau bepalen

Het vulniveau door meerdere, afzonderlijke metingen op verschillende hoogtes aan de gasfles (van onder naar boven) bepalen.

 Het apparaat niet langs de gasfles trekken.

Een meting wordt door horizontaal aandrukken van de meetkop (1) op de gasfles gestart (bevestiging door pieptoon).



Tijdens de meting knippert de status-LED (3) oranje.

Het einde van de meting wordt door een bijkomende pieptoon gesigneerd en het meetresultaat wordt op de status-LED (3) weergegeven.

Status-LED groen – Vloeibaar gas op het meetpunt vorhanden

Status-LED rood – Geen gas aanwezig of verkeerde meting

Het apparaat schakelt na een meting automatisch uit.

LED-lamp

De LED-lamp (2) wordt door het indrukken van de knop (4) ingeschakeld. Door nogmaals indrukken schakelt de LED-lamp uit. De LED-lamp wordt na ca. 5 minuten automatisch uitgeschakeld.

Onderspanning / Storing

- Het meetresultaat wordt knipperend weergegeven: batterij zwak (meting nog mogelijk)
- De rode status-LED knippert en het apparaat piept 3 x: batterij leeg (geen meting mogelijk)

Vervangen van de batterij

Gebruik uitsluitend uitloopveilige batterijen (E-blok 9 V), type 6 LR 61, 6 F 22.

Schroef (7) uit de onderplaat schroeven. De onderplaat in de richting van de pijl schuiven en wegnemen. Batterij vervangen, houd hierbij rekening met de polariteit.

Lege batterijen correct verwijderen.

⚠ Een lege, verbruikte batterij kan uitlopen en het apparaat beschadigen! Verwijder de batterij als het apparaat gedurende een lange periode niet gebruikt wordt.

Er kunnen geen garantieclaims ingediend worden voor schade door een uitgelopen batterij.

Onderhoud

De meetkop af en toe met een vochtige doek reinigen. Geen scherpe reinigingsmiddelen gebruiken!

Verwijdering

 Het apparaat en de batterij gescheiden verwijderen volgens de administratieve bepalingen van het land van gebruik.

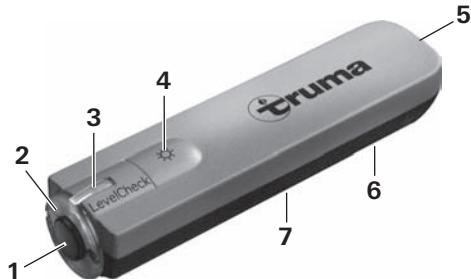
Nationale voorschriften en wetten moeten in acht worden genomen.

Technische gegevens

Stroomvoorziening	E-Block 9 V
Afmetingen (B x H x D)	138 x 35 x 30 mm
Gewicht (incl. batterij)	ca. 100 g

Technische wijzigingen voorbehouden!

LevelCheck – Indholdsindikator



- 1 = Ultralyds-målehoved
- 2 = LED-lygte (lommelygte)
- 3 = Status-LED (rød / grøn / orange)
- 4 = On / Off knap til LED-lygte
- 5 = Åbninger til håndledsrem (ikke med i leveringsomfang)
- 6 = Batterirum
- 7 = Skrue til batterirum

Anvendelse

LevelCheck er en mobil indholdsindikator til alle (propan / butan – LPG) stål- eller alu-gasflasker med en diameter fra 200 til 350 mm. Apparatet registrerer om der befinner sig flydende gas ved målepunktet i flasken og viser dette.

Apparatet er ikke egnet til fyldbare tank-gasflasker og gastanke. Svejsesøm hhv. snavsesede eller rustne gasflasker kan forårsage fejlmålinger. Mål ikke under kraftigt gasforbrug.

Vigtig henvisning

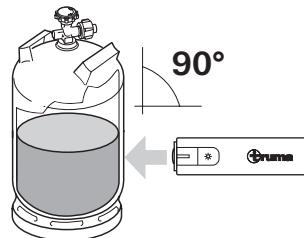
En gasflaske fyldes med max. 80 % af dens volumen. Det deraf resulterende niveau i en fuld flaske ændrer sig med gasblandingen (andele propan / butan) og temperaturen.

Niveaumåling

Find niveauet via flere, enkelte målinger på forskellige højder på gasflasken (nedefra og opad).

 Træk ikke apparatet langs med gasflasken.

En måling startes ved at trykke målehovedet (1) vandret ind mod gasflasken (bekræftelse med biplyd).



Under målingen blinker Status-LED'en (3) orange.

Afslutningen af målingen signaliseres med en ny biplyd og måleresultatet vises på status-LED'en (3).

Status-LED grøn – flydende gas til stede ved målepunktet

Status-LED rød – ingen gas til stede eller fejlmåling

Apparatet slukker automatisk efter en måling.

LED-lampe:

LED-lygten (2) tædes ved tryk på knappen (4). Et nyt tryk slukker LED-lygten. LED-lygten slukker automatisk efter ca. 5 minutter.

Underspænding / fejl

- Måleresultatet vises blinkende: batterie svagt (måling stadig mulig)
- Den røde status-LED blinker og der bipper 3 x: batteriet opbrugt (ingen måling mulig)

Batteriskift

Brug kun udløbssikre batterier (E-blok 9 V), type 6 LR 61, 6 F 22.

Skru skruen (7) ud af underdelen. Skub underdelen i pilens retning og fjern den. Skift batteriet, vær opmærksom på rigtig polaritet.

Bortsæk det opbrugte batteri korrekt og separat.

 Et opbrugt batteri batteri kan løbe ud og beskadige apparatet! Fjern batteriet, hvis du ikke bruger apparatet i længere tid.

Intet garantikrav som følge at et udløbet batteri.

Vedligeholdelse

Rengør målehovedet af og til med en fugtig klud. Brug ikke aggressive rengøringsmidler!

Bortsækfelse

 Bortsæk apparatet og batteriet separat iht. de administrative bestemmelser i det pågældende land.

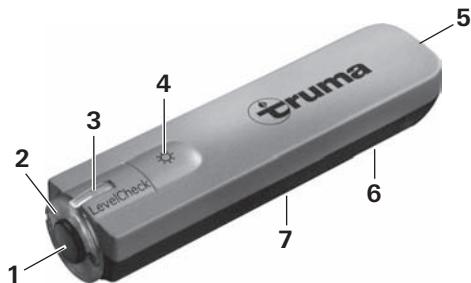
De nationale forskrifter og love skal overholdes.

Tekniske data

Spændingsforsyning	E-blok 9 V
Mål (B x H x D)	138 x 35 x 30 mm
Vægt (inkl. batteri)	ca. 100 g

Forbehold for tekniske ændringer!

LevelCheck – Indicador de volumen



- 1 = Cabezal medidor de ultrasonidos
- 2 = Luz LED (linterna)
- 3 = LED de estado (rojo / verde / naranja)
- 4 = Botón de encendido / apagado para luz LED
- 5 = Aperturas para lazo (no incluido)
- 6 = Departamento para pilas
- 7 = Tornillo para el departamento de pilas

Fines de uso

LevelCheck es un indicador de volumen portátil para todas las bombonas de gas (propano / butano – LPG) de aluminio o acero, con un diámetro de entre 200 y 350 mm. El dispositivo reconoce si en el punto de medición se encuentra gas líquido en la bombona y lo indica.

El dispositivo no es apto para tanques de gas y bombonas de tanque de gas rellenable. Las costuras de soldadura o las bombonas de gas sucias u oxidadas pueden presentar lecturas erróneas. No medir durante una intensa extracción de gas.

Indicación importante

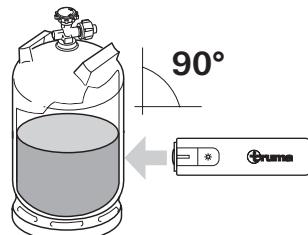
Una bombona de gas se llena a máx. 80 % de su volumen. El nivel de llenado resultante de una bombona llena cambia con la mezcla de gas (proporción propano / butano) y la temperatura.

Cálculo del nivel de llenado

Calcular el nivel de llenado mediante varias mediciones a diversas alturas de la bombona de gas (de abajo arriba).

 No coloque el dispositivo en posición paralela a la bombona de gas.

Una medición se inicia presionando horizontalmente el cabezal de medición (1) contra la bombona de gas (confirmación mediante pitido).



Durante la medición, el LED de estado (3) parpadea en naranja.

El final de la medición se señala con otro pitido y la lectura se visualiza en el LED de estado (3).

LED de estado verde – Gas líquido disponible en el punto de medición

LED de estado rojo – No hay gas disponible o medición errónea

El dispositivo se desconecta automáticamente después de una medición.

Luz LED

La luz LED (2) se enciende pulsando el botón (4). Pulsando de nuevo, se apaga la luz LED. La luz LED se apaga automáticamente después de aprox. 5 minutos.

Tensión baja / Avería

- La lectura se indica parpadeante: pila casi agotada (aún se puede realizar la medición)
- El LED de estado rojo parpadea y pitá 3 veces: pila agotada (no se puede realizar ninguna medición)

Cambio de pila

Utilice exclusivamente pilas estancas (bloque eléctrico 9 V), tipo 6 LR 61, 6 F 22.

Destornillar el tornillo (7) de la parte inferior. Deslice la parte inferior en el sentido de la flecha y sáquelo. Cambie la pila, fijándose en la correcta colocación de los polos.

Deseche las pilas agotadas adecuadamente, separadas del dispositivo.

 ¡Una pila usada y agotada puede tener fugas y dañar el dispositivo! Retire la pila cuando el dispositivo vaya a estar sin utilizar durante un periodo prolongado.

No hay derecho a garantía en caso de daños producidos por fuga de pila.

Mantenimiento

Limpie el cabezal de medición ocasionalmente con un paño húmedo. ¡No utilice productos de limpieza abrasivos!

Eliminación de desechos

 Deseche el dispositivo y la pila por separado, y conforme a las disposiciones del país respectivo.

Deben respetarse la normativa y las leyes nacionales.

Especificaciones técnicas

Suministro de tensión	Bloque eléctrico 9 V
Medidas (An x Al x P)	138 x 35 x 30 mm
Peso (incl. pila)	aprox. 100 g

¡Modificaciones técnicas reservadas!



LevelCheck

- D**
- LED Anzeige der Füllhöhe
 - Akustisches Signal
 - Passend für alle Stahl- oder Alu-LPG Gasflaschen
 - Zuverlässige Messung mittels Ultraschall
 - Mit integrierter LED-Taschenlampe
 - Nicht für befüllbare Tank-Gasflaschen und Gastanks

- GB**
- LED display of the filling level
 - Acoustic signal
 - Suitable for all standard steel or aluminium gas cylinders LPG
 - Reliable measurement by means of ultrasonic
 - With integrated LED torch
 - Not suitable for tank gas cylinders and gas tanks that can be filled

- F**
- Affichage LED pour niveau de remplissage
 - Signal sonore
 - Adapté à toutes les bouteilles à gaz LPG en acier ou un aluminium
 - Mesure fiable par ultrasons
 - Avec lampe de poche intégrée à LED
 - N'est pas approprié aux bouteilles à gaz et réservoirs à gaz remplaçables (type GPL)

- I**
- Indicatore a LED del livello gas
 - Segnale acustico
 - Adatto a tutte le bombole gas LPG in alluminio o acciaio
 - Misurazione affidabile mediante ultrasuono
 - Con LED pila tascabile integrata
 - Non è adatto per bombole o serbatoi gas ricaricabili

- NL**
- Led indicatie van het niveau
 - Akoestisch signaal
 - Passend voor alle LPG stalen gasflessen of aluminiumgasflessen
 - Betrouwbare meting door middel van ultrageluidsgolven
 - Met geïntegreerde LED-zaklamp
 - Niet voor vulbare tankgasflessen en gastanks geschikt

- DK**
- LED-indikator for niveau
 - Akustisk signal
 - Passer til alle stål- og alu-gasflasker LPG
 - Pålidelig måling ved hjælp af ultralyd
 - Med indbygget LED-lommelampe
 - Ikke egnert til fyldbare gasflasker og gastanke

- E**
- LED de indicación del nivel
 - Señal acústica
 - Apto para todas las bombonas de gas LPG, de acero o aluminio
 - Medición fiable mediante ultrasonidos
 - Con linterna LED integrada
 - No es apto para depósitos de gas y bombonas de gas de depósito rellenables



Mehr Komfort für unterwegs



Part-No. 50500-01